

Zeitschrift: Mittex : die Fachzeitschrift für textile Garn- und Flächenherstellung im deutschsprachigen Europa
Herausgeber: Schweizerische Vereinigung von Textilfachleuten
Band: 78 (1971)
Heft: 2

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 30.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Jacquard-Patronen und Karten

K. Schlegel

Dessins

9477 Trübbach SG
Seidenbaum
Telephon 085 / 5 16 78

TESTEX AG

Testinstitut für die schweiz. Textilindustrie
vormals Seidentrocknungs-Anstalt Zürich

Gegründet 1846

Lagerung und Prüfung von Textilien aller Art
Konditionierung von Seide, Wolle und anderen
Garnen
Dekomposition von Geweben

Gotthardstrasse 61, Postfach 585, 8027 Zürich
Telephon 051/36 17 18



Die Schweizer
Markenpapiere
„DIAGONAL“,
„ULTRA“ und
„ORIGINAL“ für
Verdolmaschinen
„N“, „X“ und
„Z 100“ für
Schaffmaschinen
sind erstklassige
Qualität

**AGM
AGMÜLLER** Aktiengesellschaft MÜLLER+CIE.
CH - 8212 Neuhausen am Rheinfall



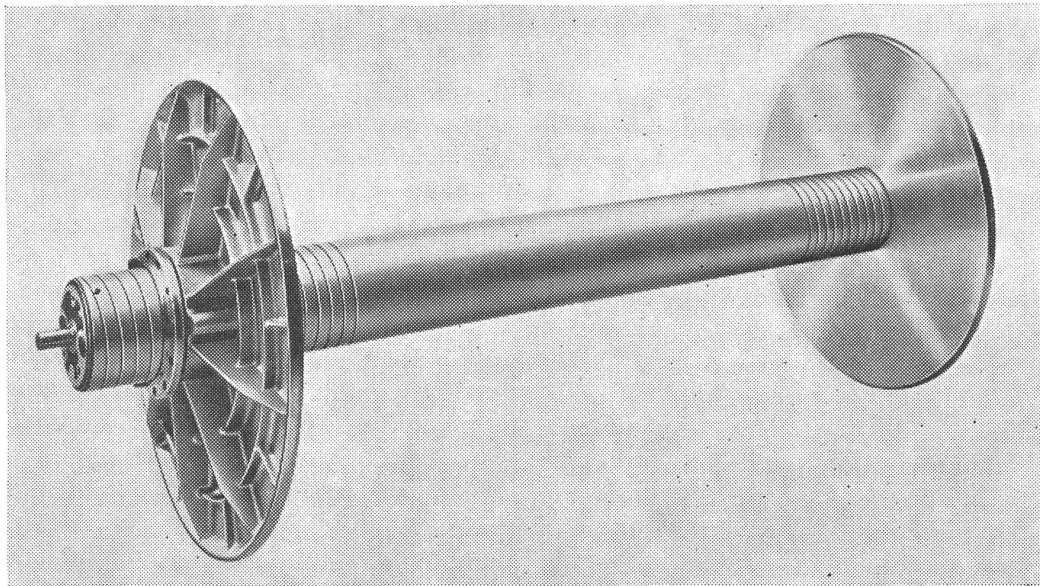
Unser Computer ist auch Ihr Computer

Ist er es schon? Nein? Dann rufen Sie uns.
Er steht für Sie bereit. Zuerst kommen wir zu
einer unverbindlichen Besprechung, die Sie
nichts kostet. Die Ihnen aber Lösungen zeigt
für Ihre Probleme. Und wenn es keine (gute)
Lösung geben sollte, dann sagen wir es Ihnen
auch. Denn wir beraten Sie objektiv.

FRITZ + CASPAR JENNY
ZIEGELBRÜCKE

Rechenzentrum, Telephon 058 / 4 22 10

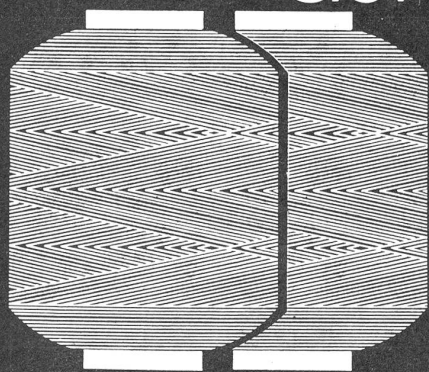
Willi Grob AG 8735 Eschenbach SG



Gewindekettbäume und Warenbäume für höchste Ansprüche

Verkauf:

Max Meierhofer AG Textilmaschinen 8762 Schwanden Telefon 058 / 7 05 75



POLYESTER

Wenn Sie
auf Qualität achten—
bei uns
ist sie
selbstverständlich

Darum
Endlos-Glazzwirne
Baumwollwirne
von

AROVA RORSCHACH AG

9400 Rorschach
Telefon 071 413121
Telex 77242 AROVA CH



AROVA — ein Heberlein Unternehmen

Webeblätter

für sämtliche
Webmaschinen
in Zinnguss fabriziert

Suter-Bickel AG

Präzisionsmechanik
Webeblätterfabrikation

8800 THALWIL
Telephon 051 / 92 10 11



Bänder
ALLER ART
IN BAUMWOLLE, LEINEN, GLAS-
UND KUNSTFASERN
E. SCHNEEBERGER AG
BANDFABRIK
UNTERKULM b. Aarau
Tel. 064/461070

Feinmechanische Werkstätte

W. FEHR, BASEL

Tel. 061 / 23 46 31

Austrasse 32

liefert als Spezialität

**Garndrehungszähler Garnweifen
Textilwaagen**

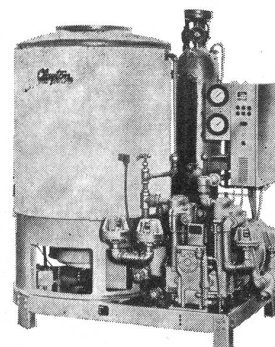
Zu kaufen gesucht gebraucht und zu äusserst
günstigem Preis

Saurer Webstühle Typ 100W

ca. 180 – 200 cm

Offerten mit detaillierten Angaben und Stand-
ort erbeten unter Chiffre 4057 Zu an
Orell Füssli-Annoncen, 8022 Zürich

Clayton



**Dampferzeuger
bieten Ihnen mehr
als nur Dampf**

Sie helfen Ihnen sparen: Sie benötigen kein Kesselhaus,
keinen Heizer und haben zudem keine Kosten für lange
Aufheizzeiten

Was Ihnen der CLAYTON-Dampferzeuger weiter bietet:
Dampf in drei Minuten – in der gewünschten Menge –
in gleichbleibender Qualität – mit weniger als 1%
Feuchtigkeit

Sicherheit durch vollautomatischen Betrieb –
durch sofortige Spitzendeckung

Ersparnis durch geringe Investitionskosten – durch mi-
nimalen Platzbedarf – durch einfache Wartung – durch
niedrige Betriebskosten

CLAYTON-Dampferzeuger – seit 30 Jahren ein Begriff
für Qualität und lange Lebensdauer

CLAYTON-Dampferzeuger sind erhältlich mit Leistungen
von 250 bis 2700 kg Dampf/Std.

Verlangen Sie unsere Referenzliste

INDUMAG

INDUSTRIE-MASCHINEN AG

Althardstrasse 190, 8105 Regensdorf, Tel. 051 / 71 33 47



Zu verkaufen

Handwebstuhl

mit Schiffli und Zubehör

Telephon 055 / 8 72 48

Ein interessantes Programm erstklassiger Textilhilfs-
mittel steht Ihnen jederzeit zur Verfügung:

Produkte der Chemischen Fabrik Tübingen GmbH

Hilfsmittel und Spezialprodukte für Färberei, Bleicherei,
Appretur, Textildruck und die Weberei

Eigene Produkte:

Nichtionogene und anionaktive Waschmittel sowie
Fettlöser für alle Einsatzzwecke

Waschmittel nach «Mass»

Prompte Lieferung ab Lager. Faire Preise!

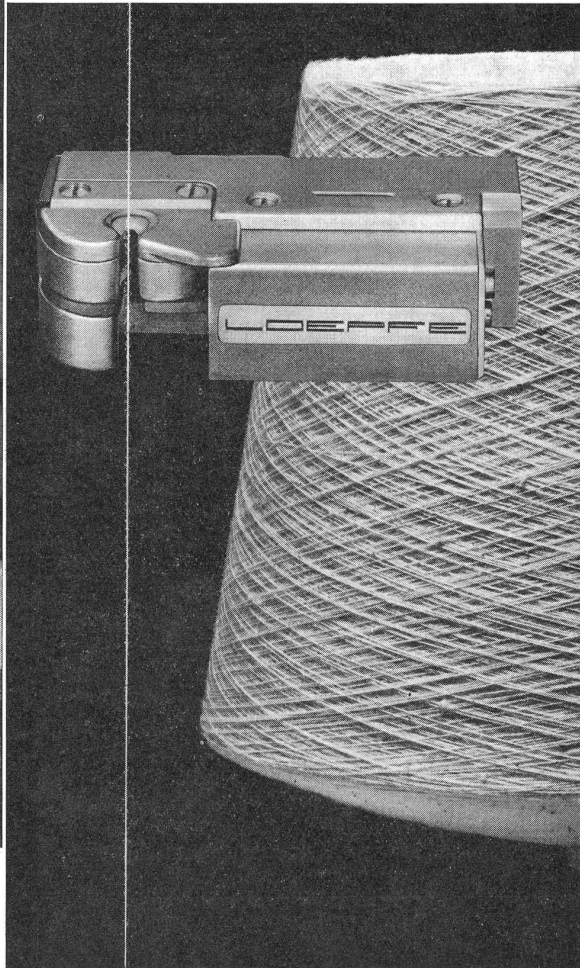
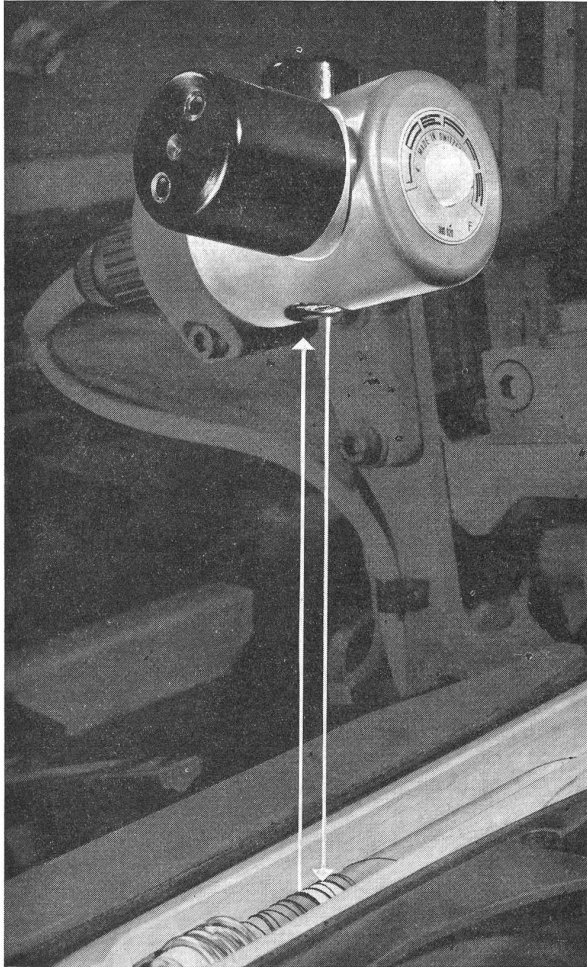
Mitglied VST und SVF

HEINRICH RIMML, CHEMISCHE PRODUKTE

8047 ZÜRICH

Letzigraben 184, Telephon 051 / 54 79 41

Mit Loepfe ein entscheidender Unterschied!



Jede dritte moderne Schützen-Webmaschine, welche heute die Fabrikation verlässt, wird mit dem optisch-elektronischen Loepfe-Schussfühler ausgerüstet. Ein überzeugender Beweis für seine Zuverlässigkeit! Die bekannten Fehlerquellen bei der Schusspulen-Überwachung können endgültig behoben werden. Der Loepfe-Fühler bringt Gewinn!

Welche Reinigung Sie auch erreichen wollen, wichtig ist, dass Sie mit einem Reiniger arbeiten, der genau jene Fehler und nur diese heraus-schneidet, die Sie als störend betrachten. Beim Loepfe-Reiniger wird die genaue Selektivität durch drei getrennte Auswertekanäle erzielt, d. h. jede Fehlerart wird sowohl nach ihrer Länge als auch nach ihrer Dicke beurteilt. Dieses Arbeitsprinzip lässt Sie die wirklich gewünschte Garnqualität erreichen. Deshalb: Loepfe-Reiniger!

*Aktiengesellschaft Gebrüder Loepfe,
Zypressenstrasse 85, CH-8040 Zürich*

LOEPFE

In dieser Nummer inserieren:

Walter Arm, 3507 Biglen	V
Arova Rorschach AG, 9400 Rorschach	XI
Balz-Vogt, 8855 Wangen	V
Defensor AG, 8045 Zürich	V
Bürstenfabrik Erzinger AG, 8820 Wädenswil	VI
W. Fehr, 4000 Basel	XII
Fritz Fuchs, 8006 Zürich	IV
Grilon SA, 7013 Domat/Ems	50
K. Hartmann, 9478 Azmoos	XII
Rob. Hotz Söhne, 8608 Bubikon	X
Indumag, Industrie-Maschinen AG, 8105 Regensdorf	XII
Fritz + Caspar Jenny, Ziegelbrücke	X
Hch. Kündig + Cie., 8620 Wetzikon	II
Aktiengesellschaft Gebrüder Loepfe, 8040 Zürich	XIII
Luwa AG, 8047 Zürich	VII
Max Meierhofer AG, 8762 Schwanden	XI
Aktiengesellschaft Müller + Cie., 8212 Neuhausen	X
Nef + Co., St. Gallen	IV/V
Plüss + Co., 8001 Zürich	IV
Heinrich Rimml, 8047 Zürich	XII
Maschinenfabrik Rüti AG, 8630 Rüti	XXIV
Aktiengesellschaft Adolph Saurer, 9320 Arbon	VIII
Maschinenfabrik Schärer, 8703 Erlenbach	III
E. Schneeberger AG, 5726 Unterkulm	XII
K. Schlegel, 9477 Trübbach	X
Maschinenfabrik Schweiter AG, 8810 Horgen	I/XXIII
Hch. Stauffacher & Sohn, 8762 Schwanden	V
Stäubli AG, 8810 Horgen	VI
Suter-Bickel AG, 8800 Thalwil	XII
Testex AG, 8027 Zürich	X
Wild + Co., 8805 Richterswil	IV

Stellengesuche

Textilfachmann, Ing. HTL

Verkaufs- und Marketingerfahrung, sucht leitende Stellung in Verkauf oder Absatzplanung. Rückkehr aus dem Ausland auf Frühjahr 1971 vorgesehen.
Offerten unter Chiffre 3976 Zo an **Orell Füssli-Annoncen, 8022 Zürich**

Initiativer

Textilfachmann

in Führungsposition der Texturier- und Zwirnereibranche sucht Wirkungskreis in fortschrittlichem Unternehmen oder pachtweise Uebernahme eines Zwirnereibetriebes.

Offerten sind erbeten unter Chiffre 3820 Zo an **Orell Füssli-Annoncen, 8022 Zürich**

Offene Stellen

Bandweberei im Aargau sucht

Webermeister

(Bewerber aus der Stoffweberei werden umgelernt)
Arbeitsgebiet: Selbständige Betreuung einer mittelgrossen Weberei mit Vorwerken.
Geboten werden: angenehmes Arbeitsklima, zeitgemässe Salarierung, Pensionskasse; fortschrittlicher Betrieb.
Verlangt werden: Webschulbildung, mehrjährige Praxis, Wille zu aufbauender Zusammenarbeit.

Offerten mit Gehaltsansprüchen, den üblichen Unterlagen und Photo sind erbeten unter Chiffre 44-20270 an **Publicitas AG, 8021 Zürich**

Modern eingerichtete Schaffweberei sucht Initiativen

Webermeister

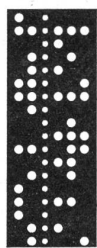
als Alleinmeister über Weberei (ca. 40 Stühle), Zettlerei und Spulerei. Hilfskräfte vorhanden.
Es wollen sich nur Bewerber melden, welche auf eine verantwortungsvolle Lebensstellung Wert legen. — Gute Menschenführung und Webschulbildung Bedingung.
Mindestalter 26/30 Jahre.
Einschichtbetrieb, Pensionskasse vorhanden.

Offerten, welche streng diskret behandelt werden, sind unter Angabe der bisherigen Tätigkeit, Gehaltsansprüche und Beilage einer Photo zu richten unter Chiffre 44-20269 an **Publicitas AG, 8021 Zürich**



Nicht verzweifeln,
in den Mitteilungen
über Textilindustrie
inserieren!

Möchten Sie Chef einer neuen Abteilung werden?



Haben Sie die Initiative und den Unternehmungsgeist, die wir uns von unserem neuen Mitarbeiter wünschen?

Wir liefern Prozesssteuerungen in die ganze Welt und möchten unserer Firma eine neue Planungs- und Verkaufsabteilung angliedern, deren Chef Sie sein könnten. Wir suchen

HÜNI

Textiltechniker Textilingenieur

mit gründlichen Kenntnissen aus der Textilindustrie (speziell Färberei), Verkaufstalent und Sprachkenntnissen, Freude am selbständigen Arbeiten.

Wir können Ihnen bieten:

- interessantes Arbeitsgebiet
 - gelegentliche Auslandsreisen
 - grösstmögliche Selbständigkeit
 - Aufnahme in ein junges, dynamisches Team mit sehr gutem Arbeitsklima
 - sehr gute Entlohnung
- Über Ihren Anruf oder Ihre Kurzofferte würden wir uns freuen.

Hüni + Co. 8810 Horgen Telephone 051 / 82 25 25

Für unsere guteingerichtete **Baumwoll-Feinspinnerei** suchen wir qualifizierten, einsatzfreudigen

Spinnereimeister

evtl. Vorwerk-Meister

Wir bieten interessante Arbeitsbedingungen und Wohnmöglichkeit in Neubau.

Ihre Offerte mit Angabe der Gehaltsansprüche richten Sie bitte an

Otto & Joh. Honegger, Spinnerei und Weberei
8636 Wald ZH
Telephone 055 / 9 10 85

schoeller textil

Im Rahmen der Reorganisation unserer weltweiten Absatzorganisation suchen wir zu baldigem Eintritt dynamische Mitarbeiter als

Product Manager

für Produktgruppe A
für Produktgruppe B

Diese Posten verlangen Verkaufserfahrung, Einsatz und modisches Flair. Ihre Tätigkeit ist zur Hauptsache an der Verkaufsfond, jedoch erwarten wir von Ihnen auch die massgebliche Mitwirkung bei der Kreation der Artikel und Planung der Produktgruppe. Die Tätigkeit im Ausland erfordert die Kenntnis der englischen und französischen Sprache.

Dessinateur/ Dessinatrice

für die Kreation von DOB-Artikeln. Der Posten erfordert eine textiltechnische Ausbildung und modisches Flair, wenn möglich Kenntnisse in der englischen und französischen Sprache.

Sachbearbeiter

für Produktgruppe A
für Produktgruppe C

Diese Tätigkeiten umfassen die interne Abwicklung der Aufträge, vom Eingang bis zur Auslieferung. Sie werden mit dispositiven und speditionstechnischen Fragen konfrontiert und müssen eine kaufmännische Ausbildung sowie Kenntnisse der englischen Sprache besitzen.

Weberei-Assistentin

zur Mithilfe in der Entwicklungsabteilung. Dieser Posten erfordert textiltechnische Ausbildung.

Wenn Sie sich entschliessen können, in einem dynamischen Team mitzuwirken, so erwarten wir gerne Ihre Offerte oder telephonische Anfrage an die Direktion der

Schoeller-Textil AG Weberei Derendingen

Telephone 065 / 3 62 24

Ein Unternehmen der Schoeller-Gruppe

BALLY

sucht als Ersatz für den in absehbarer Zeit aus Altersgründen abzulösenden Leiter unserer modernen Elasticfabrik eine kaufmännisch/technisch gut ausgewiesene

Persönlichkeit

mit sehr guter Allgemeinbildung.

Da es sich um eine verantwortungsvolle Führungsposition handelt, sollte der Bewerber folgenden Bedingungen genügen:

- sehr gute technische Kenntnisse in bevorzugter Richtung von Wirkerei und Färberei sowie Vertrautheit in Einkauf, Kalkulation und Verkauf.

- Ein grösserer Mitarbeiterstab steht zur Verfügung, weshalb auch gute Führungseigenschaften vorausgesetzt werden müssen.
- Muttersprache Deutsch; sehr gute Kenntnisse in Französisch und Italienisch.

Interessenten, welche glauben, den obgenannten Forderungen zu genügen, wollen uns bitte ihre vollständigen Offertunterlagen mit Handschriftprobe einsenden.

Volle Diskretion wird zugesichert.

**Bally Schuhfabriken AG, Personalabteilung
5012 Schönenwerd**

Textile Machinery Expert for Hongkong

A leading Swiss firm in Hongkong, representing several wellknown European manufacturers of Textile Machinery, has an interesting opening for a Textile Engineer with commercial experience or alternatively for a Commercial Executive with a thorough knowledge of the textile machinery trade as manager of its existing Textile Machinery Department.

The main duties of the successful candidate will be to advise clients, and to act as sales engineer for a comprehensive range of spinning, weaving and knitting machinery, as well as textile machinery accessories and spare-parts. Being in charge of the department, he will a. o. also supervise the departmental administration and the control of orders, including financing.

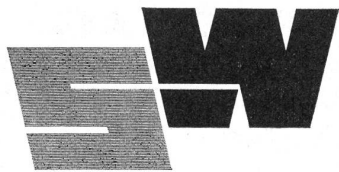
Applicants should possess thorough training and previous experience in similar position and should, if possible, have dealt with English speaking markets before. Other requirements are: fluency in English and German; age 28–35

years; single or married; preferably Swiss nationality.

The liberal terms granted by the company include many fringe benefits, profit participation and generous homeleave terms. For a well-qualified candidate, who is keen to make his career in the Far East, this is an interesting and rewarding position, both financially and in experience.

Applicants are invited to write to the undermentioned address, giving details of experience and qualifications, with curriculum vitae, handwriting specimen and recent passport photo. We are gladly prepared also to give you further information over the phone in regard to this vacancy, under guarantee of strict confidence.

**Dr. A. Gaugler
Alfred-Escher-Strasse 26
8002 Zürich**
Phone 051/36 16 36, Monday to Friday
11–12 a. m. and 16–18 p. m.



Wir sind ein international bekanntes Textilfabrikationsunternehmen und suchen für unsere **Weberei in Italien** (Region Como-Bergamo) jungen, strebsamen

Textiltechniker

als Direktionsassistenten.

Aufgabengebiet: Betriebs- und Zeitstudien, Wirtschaftlichkeitsberechnungen sowie Lösung webereitechnischer Probleme.

Italienischkenntnisse sind von Vorteil, jedoch nicht Bedingung.

Gleichzeitig haben wir in unserer Planungsabteilung in **Schwerzenbach/Zürich** einen sehr interessanten Posten für einen Absolventen einer Textilfachschule zu besetzen.

Wir suchen einen jungen Mann als

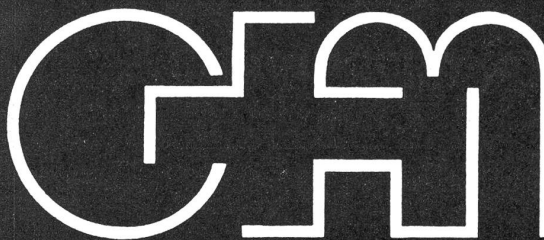
Nachwuchskraft

der an dieser Aufgabe wachsen kann und sehr gute Aufstiegsmöglichkeiten hat.

Es handelt sich um Organisation, Planung, Wirtschaftlichkeitsberechnungen, betriebliche und administrative Abläufe sowie technische Spezialprobleme.

Interessenten bitten wir, sich mit unserem Personalchef in Verbindung zu setzen.

Siber & Wehrli AG
Seidenstofffabrikation, Brunnenstrasse
8603 Schwerzenbach
Telephon 051/86 55 11



Conrad Munzinger & Cie. AG
Filztuchfabrik, CH 4600 Olten – Schweiz

Leiter Arbeitsstudien- Abteilung

Ein Posten für einen Textil-Ingenieur, der in einem Spezialunternehmen der Textilbranche eine Lebensstelle finden will.

Aufgabe:

Verantwortlich für die Erfassung und Auswertung von Zeit- und Arbeitsstudien, Arbeitsplatzgestaltung, Ermittlung von Vorgabezeiten, Ausarbeitung von Wirtschaftlichkeits-Vergleichen, Ausbau der bestehenden Organisation

Wir erwarten:

Gute Kenntnisse auf dem Gebiet von Zeitstudien, Lohnwesen, EDV, Betriebsabrechnung

Wir bieten:

Gründliche Einführung in die Aufgabe, fortschrittliche Arbeits- und Anstellungsbedingungen

Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen erwarten wir gerne.

WEBER TEXTIL- WERKE

Für unsere Abteilung Weberei suchen wir einen jüngeren dynamischen Textilfachmann als

Betriebsassistenten

Die Aufgaben sind sehr vielseitig und bieten einem Bewerber mit fundierten Kenntnissen der Webereivorwerke und Weberei ein interessantes, selbständiges Arbeitsgebiet.

Wir bieten zeitgemässe Anstellungsbedingungen und können eine moderne Wohnung zur Verfügung stellen.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen sind bitte zu richten an

Weber & Cie. AG, Textilwerke, 4663 Aarburg
Telephon 062 / 41 32 22

STOFFEL AG

Wir suchen

Zwirnermeister und Spulermeister

auf neuzeitlichen Maschinenpark.

Wir bieten gute Entlohnung, Personalrestaurant, Betriebskrankenkasse sowie eine gutausgebaute Pensionskasse.

Unser Betriebsleiter, Herr A. Bachmann, freut sich auf Ihren Anruf und steht Ihnen gerne auch ausserhalb der Geschäftszeit zur Verfügung.

STOFFEL AG, Mels
Telephon 085 / 2 13 01



**Krawattenstoff-
weberei**

Wir suchen für unseren modernen Betrieb in Altnau am Bodensee einen tüchtigen, jüngeren

Webermeister

auf Rüti-Schaft- und Jacquardwebstühle.

Wir bieten gutbezahlte Dauerstellung in kleinem Mitarbeiterstab.

Neueres Einfamilienhaus kann zu vorteilhaften Bedingungen zur Verfügung gestellt werden.

Ihrer Bewerbung mit Unterlagen sehen wir gerne entgegen.

**Setafil AG, Tödistrasse 9, Postfach
8027 Zürich**
Telephon 051 / 36 23 70



bally

band

Für unsere moderne Bandfabrik suchen wir einen

Webermeister

Er findet bei uns

- einen gutbezahlten Job
(Dauerstelle mit Pensionskasse)
- moderne Anstellungsbedingungen

Er soll

- sich sofort mit uns in Verbindung setzen, damit eine unverbindliche Besprechung arrangiert werden kann.
(Wir behandeln Ihre Anfrage absolut diskret.)

Bally-Bandfabrik, 5012 Schönenwerd
Telephon 064 / 41 13 06 (Hr. Gisi)



Die Produkte unseres etwa 2100 Mitarbeiter zählenden Unternehmens – Polyamid- und Polyesterfasern – werden zum grossen Teil von Baumwollspinnereien, Halbkammgarn- und Kammgarnspinnereien versponnen.

Für unsere Abteilung der textilen Anwendungstechnik suchen wir einen

Spinnerei- Fachmann

der in einem jungen Team mit andern technischen Spezialisten gerne anwendungstechnische Probleme löst und auch bereit ist, bei der Kundenberatung mitzuwirken.

Der neue Mitarbeiter sollte sich über eine Fachschulausbildung in Richtung Spinnerei ausweisen können, über fundierte textiltechnologische Kenntnisse verfügen, praktische Erfahrung in der Verarbeitung von natürlichen und synthetischen Fasermaterialien haben und sich in Fremdsprachen auskennen.

Interessenten bitten wir, sich mit unserem Personalbüro in Verbindung zu setzen.

EMSER WERKE AG, Personalbüro
7013 Domat/Ems
Telephon 081/36 24 21



Conrad Munzinger & Cie. AG
Filtztuchfabrik, 4600 Olten

Abteilungs- leiter

Ein Posten für Sie?

In einem Spezialunternehmen der Textilindustrie, das Bessnungen für die Papier- und Asbestcement-Industrie für viele Länder Europas und Uebersee herstellt, ist das Fabrikationsprogramm einmalig und vielseitig.

Sofern Sie Führungseigenschaften und auch Initiative besitzen – erwünscht sind ebenfalls Kenntnisse in Weberei oder Appretur – sind Sie der richtige Mann für uns.

Telephonieren Sie uns bitte (062 - 32 62 62) Unser Herr Baer wird Sie gerne weiter über unsere vorteilhaften Anstellungsbedingungen orientieren.

niederer

Spinnerei

Zwirnerei

Färberei

Hätten Sie Freude,

- in einem mit modernsten Prüfgeräten ausgestatteten Textillabor zu arbeiten?
- in einem aufgeschlossenen kleinen Team Verantwortung zu übernehmen?
- junge Mitarbeiterinnen in allen vorkommenden Laborarbeiten gründlich zu unterrichten?

Wir suchen eine

Textillaborantin

Fachrichtung C
(physikalische Richtung)

oder

Fachrichtung E
(textilchemisch-koloristische Richtung)

Ein interessanter, gutdotierter Posten!

Unser Herr Elmer ist gerne bereit, Ihnen nähere Auskünfte zu erteilen.

Sie erreichen ihn unter Telefon 074/7 37 11
intern 22

Für unsere moderne Sulzer-Weberei
suchen wir einen

Sulzerhilfsmeister

oder Zettelaufleger (kann ausgebildet werden)
für Schichtarbeit.

Bewerber finden in unserem Betrieb

- eine interessante, vielseitige Tätigkeit in einem gut eingespielten Arbeitsteam
- fortschrittliche Anstellungsbedingungen
- betriebseigene Wohnung
- Pensionskasse
- Personalrestaurant

Setzen Sie sich bitte mit uns in Verbindung:

SCHILD AG
Tuch- und Deckenfabriken Bern und Liestal
4410 Liestal
Telephon 061 / 84 30 31 (intern 83)

Zu baldigem Eintritt suchen wir

Webermeister

für selbständige Arbeit auf Rüti-Automaten
(Schichtbetrieb).

Wir bieten Dauerstellung, gute Bezahlung,
Pensionskasse.

Bitte schreiben Sie uns oder rufen Sie uns an.

Altermatt & Co. AG
Baumwollweberei
8500 Frauenfeld, Niederwiesenstrasse 11
Telephon 054 / 7 22 12

Mittelgrosses, auf dem Markt gut eingeführtes
**Schweizer Unternehmen für Textilmaschinen-
zubehör** sucht zur

Beratung von Spinnereibetrieben in Europa und Uebersee

einen

Reise-Ingenieur

Unser Unternehmen befindet sich in einer
soliden Expansionsphase.
Wir erschliessen neue Märkte und verstärken
unsere Bemühungen in den bestehenden
Absatzgebieten.

Unser neuer Reise-Ingenieur würde deshalb
je nach Bedarf in verschiedenen Ländern
wirksam sein.

Im Idealfall sind Sie Spinnereimeister oder
Textilfachmann mit Abschluss einer
Textilfachschule Richtung Spinnerei.
Die französische und spanische Sprache
müssen Ihnen für mündlichen Gebrauch
geläufig sein. Ausserdem sollten Sie sich
in der englischen Sprache verständigen
können.

Fachkenntnisse sind wichtiger als
Verkaufserfahrung.

In Ihrer Aufgabe sind Sie sehr selbständig,
und Sie können durch Ihre Tätigkeit auch
wesentlich zur weiteren Entwicklung und
zum Erfolg des Unternehmens beitragen.
Entsprechend entrichten wir Ihnen ein gutes
Leistungsalär und unterstützen Ihre Tätigkeit
durch eine enge und freundliche
Zusammenarbeit.

Wenn Sie eine solche Aufgabe anspricht,
erbitten wir Ihre Bewerbung mit Lebenslauf
und handschriftlichem Brief sowie
Zeugniskopien an den unterzeichneten
Personalberater.

Auf telephonische Anfrage erteilt er Ihnen
auch gerne weitere Auskünfte.

Dr. A. Gaugler
Alfred-Escher-Strasse 26
8002 Zürich

Telephon 051/36 16 36, Montag bis Freitag
11–12 und 16–18 Uhr, ausser Dienstag-
nachmittage

245



Heberlein

Planung von neuen Produkten auf dem
Sektor der Textilveredlung, Mitarbeit bei
deren Entwicklung bis zur Verkaufsreife,
Erweiterung bestehender und Erschlies-
sung neuer Märkte, Beratung von Kunden
usw., dies sind einige Probleme aus dem
Aufgabenbereich unseres

Leiters des Merchandising Textildruck

Zur Besetzung dieser Position suchen
wir einen

Weberei- Fachmann

oder einen Textilkaufmann mit
entsprechenden Kenntnissen.
Wir stellen uns vor, dass Sie über einige
Jahre Praxis, Organisationsbegabung
und Kontaktfreudigkeit verfügen und
in der Lage sind, marktanalytische
Abklärungen durchzuführen.
Kenntnisse der Konfektion und Wirkerei
sowie der englischen und französischen
Sprache erleichtern Ihnen die Arbeit,
sind aber nicht Bedingung.

Setzen Sie sich bitte ganz unverbindlich
mit unserer Personalabteilung schriftlich
oder telephonisch in Verbindung.



Heberlein & Co. AG, 9630 Wattwil
Telephon 074/7 13 21
Unser Herr R. Schmid, Tel. intern 456,
freut sich auf den ersten Kontakt mit
Ihnen.

Zeller

Unternehmensberatung sucht weitere

Textil- und Bekleidungsfachleute

verschiedener Richtungen zum Ausbau unserer Textil-Beratungsfirma, die einen rasch wachsenden Kundenkreis aufweist.

Unsere Arbeitsbedingungen sind interessant und entsprechen den anspruchsvollen Aufgaben.

Bei uns arbeiten Sie sehr selbständig in einem jungen, dynamischen Team.

Sie bringen textil- oder bekleidungstechnische Fachkenntnisse in einer beliebigen Sparte mit, wenn möglich (aber nicht notwendigerweise) auf der Basis einer kommerziellen Grundschulung.

Sie sind Schweizer oder Ausländer mit Arbeitsbewilligung. Bitte unterbreiten Sie uns Ihre kurzgefassten Unterlagen; wir sichern Ihnen volle Diskretion zu. Falls Sie indessen Mitarbeiter eines unserer Auftraggeber sind, bitten wir Sie, von einer Bewerbung Abstand zu nehmen.

Walter E. Zeller, Unternehmensberater ASCO
Alte Landstrasse 15
8802 Kilchberg

Für unser **textiltechnisches Labor** suchen wir eine tüchtige

Laborantin

mit entsprechender Ausbildung oder Erfahrung auf dem Gebiet der Materialuntersuchung und Qualitätskontrolle (Reissfestigkeits-, Dehnungs-, Drehungs-, Titer-, Präparationsproben usw.) sowie eine

Hilfslaborantin

die von uns in die oben erwähnten Arbeiten gründlich eingeführt wird.

Bewerberinnen für diese vielseitigen und interessanten Stellen bitten wir um Offerte oder Telephonanruf an unseren Personalchef, Herrn G. Malär, welcher Ihnen gerne weitere Auskünfte erteilt.

ZWICKY

Nähzwirn-Spezialisten
8304 Wallisellen
Telefon 01-93 24 11



In unserem modern eingerichteten Spinnereibetrieb wird infolge Erreichung des Rücktrittsalters eines langjährigen Mitarbeiters die Stelle eines

Ringspinnmeisters

frei.

Für die gute Erfüllung der Aufgabe sind wünschenswert:

- Ausbildung in mechanischer Richtung
- Erfahrung in der Personalführung
- Freude an verantwortlicher Mitarbeit

Wir bieten zeitgemässe Entlohnung, gute Sozialleistungen, angenehme Zusammenarbeit und betriebseigene Wohnung.

Bewerbungen bitten wir zu richten an die

Spinnerei & Weberei Dietfurt AG
9606 Bütschwil
Telephon 073 / 33 23 33

niederer

Spinnerei

Zwirnerei

Färberei

Haben Sie Freude an einer verantwortungsvollen Tätigkeit?

Suchen Sie ein abgeschlossenes Arbeitsgebiet, wo Sie selbständig organisieren können?

Dann setzen Sie sich mit uns in Verbindung, denn wir offerieren Ihnen per sofort oder nach Vereinbarung den gutdotierten Posten eines

Abteilungsmeisters

für eine mit modernsten Maschinen ausgerüstete Baumwollzwirnerei.

Rufen Sie uns bitte an (Tel. 074 / 737 11) und besprechen Sie sich mit unserem Herrn Looser. Wir freuen uns, Ihnen Ihren zukünftigen Wirkungskreis zeigen zu dürfen. Bei gleicher Gelegenheit können wir Sie über unsere vorzüglichen Anstellungsbedingungen orientieren.

Eine komfortable und dennoch preisgünstige Wohnung können wir einem verheirateten Bewerber anbieten.

Niederer & Co. AG, Textilbetriebe, 9620 Lichtensteig



Schweiter
Präzisions-Pineapples
gehen mit der Mode

Schweiter
Schweiter AG
CH-8810 Horgen/Zürich
Schweiz

**Höhere
Produktion**

**Bessere
Qualität**

Sie weben jetzt Frottier – so schnell wie Normalgewebe. Mit Typ C... der neuesten Frottierwebmaschine von Rüti. Für schmale und breite Ware, ein- und mehrschützig. Für faszinie-

rende Qualität und höchste Produktivität. Gleichmässige Florhöhe, konstante Warenlängen und -gewichte und saubere Konturen sichern Ihnen besten Warenausfall.

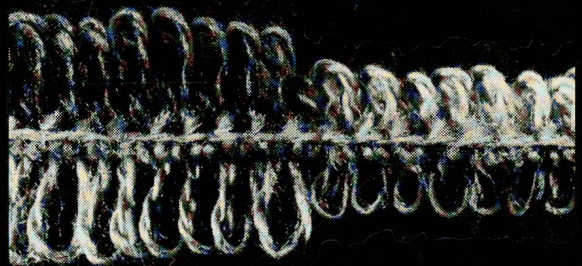
Erweitern Sie Ihre Frottierkollektion: Sie können Velours- und Schlingenpartien miteinander kombinieren, denn jede C-Frottierwebmaschine ist für zwei Florhöhen ausgerüstet.

Auch in Sachen Frottierwaren... fragen Sie Rüti. Rüti bietet mehr.

Rüti

C

Frottier



d. 71. 1. N

+GF+ TEXTILMASCHINENGRUPPE

RÜTI

Maschinenfabrik RÜTI AG CH-8630 Rüti ZH Schweiz